

Une belle prière de saint Nicolas de Flue traduite en patois

Autor(en): **Fragnière, Denis**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **L'ami du patois : trimestriel romand**

Band (Jahr): **22 (1994)**

Heft 86

PDF erstellt am: **22.09.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-243261>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Une belle prière de saint Nicolas de Flue traduite en patois

(Prière à savourer et à méditer)

*Mon Diu, tîre fro dè mè
chin ke mè tîrè fro dè Tè!*

*Mon Diu, baye mè chôpié
chin ke mè tîrè pri dè Tè!*

*Mon Diu, prin mè à mè,
ke ché à Tè, rinti à Tè!*

(Traduction de M. le chanoine Denis Fragnière)



AVIS A NOS FIDELES CORRESPONDANTS : Les textes à faire paraître dans le prochain "Ami du Patois" doivent nous parvenir au plus tard pour le 10 août 1994 . Merci de votre compréhension.

La Rédaction